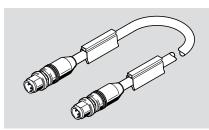
# NEBC-D12G4-E...-D12G4-ET

#### Cable de conexión



# ESTO

Festo SE & Co. KG Ruiter Straße 82 73734 Esslingen Deutschland +49 711 347-0

www.festo.com

Instrucciones para el montaje

8146976 2021-07 [8146979]





Traducción del manual original

© 2021 Festo SE & Co. KG se reserva todos los derechos

### 1 Documentos aplicables

Πi

Todos los documentos disponibles sobre el producto → www.festo.com/sp.

#### 2 Seguridad

#### 2.1 Instrucciones de seguridad

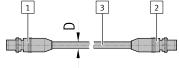
- No conectar ni desconectar los conectores bajo tensión.
- Montar el producto solamente en aquellos componentes cuyo estado sea seguro.

## 2.2 Uso previsto

Cable de transmisión de datos.

#### 3 Estructura

### 3.1 Estructura del producto



- 1 Conector M12×1, codificación D
- 2 Conector M12×1, codificación D
- 3 Cable

Fig.1

### 3.2 Asignación de contactos

Conexión eléctrica 1 Lado del dispositivo de campo		Asignación/señal		Conexión eléctrica 2 Lado del control	
1 Conector tipo clavija	Pin		Pin	2 Conector tipo clavija	
2	1	TD+	1	2	
+	2	RD+	2	+	
3 (+ +) 1	3	TD-	3	3(+ +)1	
+	4	RD-	4	\+/	
//				Δ	

Tab. 1: Asignación de contactos

### 4 Montaje

### 4.1 Montaje de la conexión eléctrica 1

- 1. Alinear el conector 1 adaptándolo al zócalo.
- 2. Insertar el conector 1 en el zócalo.
- 3. Apretar la fijación por tornillo del conector  $\boxed{1}$ . Par de apriete: 0,4 Nm  $\pm$  50 %

### 4.2 Montaje de la conexión eléctrica 2

- 1. Alinear el conector 2 adaptándolo al zócalo.
- 2. Insertar el conector 2 en el zócalo.
- 3. Apretar la fijación por tornillo del conector 2. Par de apriete: 0,4 Nm ± 50 %

#### 4.3 Tendido de cables

Caracte- rística	Propiedades del cable	Tendido de cables
-E-	Apropiado para cadenas portacables	En cadenas de energía o flexible

Tab. 2: Tendido de cables

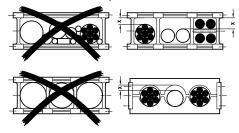
### 4.4 Sujetacables

### Sujetacables con tendido de cables móvil

 Colocar los sujetacables y las fijaciones de manera que ocupen una superficie amplia, evitando con ello posibles daños en la estructura interior y en la cubierta exterior.

### 4.5 Montaje en cadena de energía

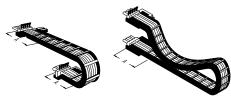
- 1. Tender la cadena a lo largo.
- 2. Colocar los cables sin torsiones en la cadena.
- 3. Separar los cables unos de otros mediante separadores/agujeros.
- 4. No atar los cables juntos.
- Dejar un espacio libre X. X > 10 % del diámetro del cable D.
  En caso de cadena suspendida verticalmente: aumentar el espacio libre X.



- 6. Alinear la cadena en la posición de trabajo:
  - No tender los cables con radios inferiores al radio de curvatura R.
  - Los cables deben moverse libremente en el radio de curvatura KR de la cadena de energía.



- b Los cables no se pasan forzados a través de la cadena.
- 7. Montar la cadena de energía → Instrucciones correspondientes.
- 8. Fijar los cables:
  - con cadenas de energía cortas (longitud < 1 m), en ambos extremos de la cadena
  - con cadenas de energía largas y deslizantes (longitud > 1 m), solo en el extremo del arrastrador
- 9. No mover los cables hasta el punto de fijación.



Se deberá respetar la distancia de fijación A entre el punto de fijación y el movimiento de curvatura.

### **AVISO**

## Daños en los cables de romperse la cadena.

Sustituir los cables tras romperse la cadena.

### AVISC

Fallo funcional y da $\tilde{n}$ os materiales a causa de cables suspendidos verticalmente.

Los cables se alargan.

- Comprobar regularmente la longitud de los cables.
- Corregir posteriormente los cables si es necesario.

# 5 Especificaciones técnicas

Propiedades del cable			Apropiado para cadenas portacables
Estructura del cable		[mm <sup>2</sup> ]	4×0,34 (cuadrete en estrella)
Blindaje			Apantallado
Diámetro del cable	D	[mm]	6,7
Distancia de fijación	Α	[mm]	≥ 134
Carga admisible de corriente a 40 °C		[A]	4
Tensión soportada al impulso		[kV]	0,8
Rango de tensión de funciona- miento DC	U <sub>B</sub>	[V]	0 30
Radio de curvatura			
Tendido de cables fijo	R	[mm]	≥ 40
Tendido de cables móvil	R	[mm]	≥ 100
Temperatura ambiente			
Tendido de cables fijo		[°C]	-25 +80
Tendido de cables móvil		[°C]	-20 +60
Materiales			
Cubierta aislante del cable		TPE-U(PUR)	
Cubierta aislante		PE	
Conexión eléctrica 1			
Función		Lado del dispositivo de campo	
Tipo de conexión			Conector tipo clavija
Tecnología de conexión			M12×1, codificación D
Tipo de fijación		Fijación por tornillo con tuerca hexagonal≒\$13 y moleteado longitudinal	
Grado de protección			IP65, IP67 En estado montado
Conexión eléctrica 2			
Función			Lado del control
Tipo de conexión			Conector tipo clavija
Tecnología de conexión			M12×1, codificación D
Tipo de fijación			Fijación por tornillo con tuerca hexagonal≒©13 y moleteado longitudinal
Grado de protección			IP65, IP67 En estado montado

Tab. 3: Especificaciones técnicas